



## Disability Support Pension

### واجد شرایط بودن

اگر شما هر دو مقررات غیر پزشکی و پزشکی را برآورده کنید، ممکن است بتوانید DSP بگیرید. شما مقررات غیر پزشکی را برآورده خواهید کرد، اگر همه موارد زیر صدق کند و شما:

- در سنین بین 16 سال و سن مستمری باشید
- الزامات اقامت را برآورده کنید
- آزمونهای درآمد و دارایی را برای وضعیت خودتان برآورده کنید.

اگر شما یکی از شرایط آشکار زیر را دارید، مقررات پزشکی را برآورده خواهید کرد:

- بطور دائمی نابینا هستید
- به مراقبت در حد خانه سالمندان نیاز دارید
- یک بیماری کشنده دارید که طول عمر متوسط تان کمتر از 2 سال است
- یک ناتوانی ذهنی با ضریب هوشی کمتر از 70 دارید
- نوع 4 HIV/AIDS را دارید
- یک مستمری معلولیت با نرخ خاص (ناتوانی کامل و دائمی) Department of Veterans' Affairs دریافت می کنید.

از طرف دیگر، در صورتی که همه موارد زیر صدق کند، ممکن است مقررات پزشکی را نیز برآورده کنید:

- وضعیت شما بیش از 2 سال طول خواهد کشید
- وضعیت شما به طور کامل تشخیص داده شده، درمان شده و تثبیت شده است
- شما در جداول مربوط اختلال، شرط رتبه بندی اختلال با 20 امتیاز یا بیشتر را برآورده می کنید
- اگر این مقررات در مورد شما صدق کند، مقررات برنامه پشتیبانی را برآورده می کنید
- وضعیت شما باعث خواهد شد حداقل 15 ساعت در هفته در 2 سال آینده کار نکنید.

### مطالبه کردن DSP

قبل از اینکه مطالبه کنید

شما می توانید از DSP pre-claim guide موجود در وب سایت ما استفاده کنید. این به شما خواهد گفت که آیا می توانید این پرداختی را دریافت کنید، اما به شما کمک خواهد کرد تصمیم بگیرید که آیا می خواهید مطالبه کنید یا نه.

اگر فکر می کنید این پرداختی برای شما مناسب است، مطمئن شوید که مدارک پزشکی برای پشتیبانی از مطالبه تان را دارید. شما همچنین ممکن است قبل از اینکه مطالبه کنید، نیاز به تکمیل یک برنامه پشتیبانی داشته باشید. برنامه پشتیبانی به شما در موارد زیر کمک خواهد کرد:

- آماده شدن و درخواست برای مشاغل
- تجربه کاری و/یا تعلیم
- مدیریت آسیب.

وقتی که مطالبه می کنید

شما باید شواهد پزشکی به ما بدهید.

ما از این شواهد برای ارزیابی واجد شرایط بودن شما برای DSP استفاده خواهیم کرد. شما ممکن است لازم باشد در ارزیابی‌ها حضور یابید.

وقتی که شما آماده ارائه مطالبه هستید، سریعترین راه برای مطالبه آنلاین است.

اگر شما قبلاً شماره مرجع مشتری (CRN) Centrelink دارید، می‌توانید از طریق حساب myGov خود به صورت آنلاین به Centrelink درخواست دهید.

اگر شما CRN ندارید، برای دریافت آن به [my.gov.au](http://my.gov.au) مراجعه کنید.

شما نیازی به مراجعه به یک مرکز خدمات ندارید.

اگر شما نماینده ای برای مکاتبات دارید، وی می‌تواند به صورت آنلاین از طرف شما مطالبه کند. اگر نماینده ای برای مکاتبات ندارید و یک نماینده می‌خواهید، باید آن را ترتیب دهید.

وقتی که ما مطالبه شما را ارزیابی می‌کنیم

### Job Capacity Assessment

به عنوان بخشی از فرایند مطالبه تان، شما باید در Job Capacity Assessment (JCA) حضور یابید. JCA تأثیر شرایط پزشکی و معلولیت هایتان را بر توانایی شما در کار کردن و اینکه آیا از کمک شغلی برخوردار خواهید شد، ارزیابی خواهد کرد.

این ارزیابی هیچ هزینه ای ندارد.

### Disability Medical Assessment

پس از JCA شما، ما ممکن است شما را به یک Disability Medical Assessment (DMA) ارجاع دهیم.

DMA به ما کمک می‌کند که ما در مورد واجد شرایط بودن پزشکی شما برای DSP تصمیم بگیریم.

یک پزشک تحت قرارداد دولتی، DMA شما را انجام خواهد داد. این پزشک، پزشک معمولی شما نخواهد بود، اگرچه در صورت نیاز به اطلاعات بیشتر، وی ممکن است با پزشک شما تماس بگیرد. همه پزشکان تحت قرارداد دولتی برای انجام این ارزیابی‌ها دارای صلاحیت و تعلیم دیده هستند.

این ارزیابی هیچ هزینه ای ندارد.

نتیجه مطالبه DSP شما

اگر مطالبه شما موفق باشد، ما به شما اطلاع خواهیم داد. اگر شما واجد شرایط DSP هستید، ما به شما خواهیم گفت که پرداختی تان از چه زمانی شروع می‌شود و چقدر دریافت خواهید کرد.

همه افراد دارای معلولیت یا دارای شرایط پزشکی نمی‌توانند DSP دریافت کنند. اگر شما نمی‌توانید آن را دریافت کنید، ممکن است بتوانید پرداختی‌های دیگری را دریافت کنید.

### اطلاعات بیشتر

شما می‌توانید یکی از موارد زیر را انتخاب کنید:

- به [servicessaustralia.gov.au/yourlanguage](http://servicessaustralia.gov.au/yourlanguage) مراجعه کنید که در آنجا می‌توانید اطلاعات را به زبانهای دیگر
- بخوانید، گوش دهید یا تماشا کنید
- با 131 202 تماس بگیرید تا به زبان خودتان با ما صحبت کنید
- به یک مرکز خدمات مراجعه کنید.

### سلب مسئولیت

اطلاعات موجود در این نشریه فقط به عنوان راهنمای پرداختی‌ها و خدمات در نظر گرفته شده است. این وظیفه شماست که تصمیم بگیرید که آیا می‌خواهید برای این پرداختی درخواست کنید و با توجه به شرایط خاص خودتان درخواست بدهید.



# Disability Support Pension

## Eligibility

You may be able to get DSP if you meet both non-medical and medical rules.

You will meet the non-medical rules if all the following apply and you:

- are between 16 years of age and age pension age
- meet the residence requirements
- meet the income and assets tests for your situation.

You will meet the medical rules if you have one of the following manifest conditions:

- you are permanently blind
- you need nursing home level care
- you have a terminal illness with average life expectancy of less than 2 years
- you have an intellectual disability with an IQ of less than 70
- you have category 4 HIV/AIDS
- you get a Department of Veterans' Affairs special rate disability pension (totally and permanently incapacitated).

Alternatively, you may also meet the medical rules if all of the following apply:

- your condition will last more than 2 years
- your condition is fully diagnosed, treated and stabilised
- you meet the impairment rating requirement of 20 points or more under the Impairment Tables
- you meet Program of Support rules, if these apply to you
- your condition will stop you working at least 15 hours a week in the next 2 years.

## Claiming DSP

### Before you claim

You can use our DSP pre-claim guide available on our website. It will not tell you if you can get the payment, but it will help you decide whether to claim.

If you think it is the right payment for you, make sure you have medical evidence to support your claim. You may also need to complete a Program of Support before you claim. A Program of Support will help you with:

- preparing for and applying for jobs
- work experience and/or training
- injury management.

## When you claim

You must give us medical evidence.

We will use this evidence to assess your eligibility for DSP. You may need to attend assessments.

When you are ready to submit a claim, the quickest way to claim is online.

If you already have a Centrelink Customer Reference Number (CRN), you can claim online with Centrelink through your myGov account.

If you do not have a CRN, go to **my.gov.au** to get one.

You do not need to visit a service centre.

If you have a correspondence nominee, they can claim for you online. If you do not have a correspondence nominee, and you want one, you must set this up.

## When we assess your claim

### Job Capacity Assessment

As part of your claim process, you will need to attend a Job Capacity Assessment (JCA). A JCA will assess the impact of your medical conditions and disabilities on your ability to work and whether you would benefit from employment assistance.

There is no cost for this assessment.

### Disability Medical Assessment

Following your JCA, we may refer you to a Disability Medical Assessment (DMA).

A DMA helps us to decide your medical eligibility for DSP.

A Government-contracted doctor will conduct your DMA. This doctor will not be your usual doctor, though they may contact your doctor if they need more information. All Government-contracted doctors are qualified and trained to do these assessments.

There is no cost for this assessment.

### Outcome of your DSP claim

We will let you know if your claim is successful. If you are eligible for DSP, we will tell you when your payment will start and how much you will get paid.

Not everyone with disability or a medical condition can get DSP. If you cannot get it you may be able to get other payments.

## More information

You can choose any of the following:

- go to **servicesaustralia.gov.au/yourlanguage** where you can read, listen to or watch
- information in other languages
- call **131 202** to speak to us in your language

- visit a service centre.

## **Disclaimer**

The information contained in this publication is intended only as a guide to payments and services. It's your responsibility to decide if you wish to apply for a payment and to make an application with regard to your particular circumstances.